

КАТАЛОГ ДЛЯ МЯСНОЙ ИНДУСТРИИ

ПРОДУКЦИЯ ДЛЯ МЯСОПЕРЕРАБАТЫВАЮЩИХ КОМБИНАТОВ И МЯСНИКОВ

ПРОИЗВОДИТЕЛЬ ПРОФЕССИОНАЛЬНЫХ НОЖЕЙ И МУСАТОВ С 1859 ГОДА





FISCHER - BARGOIN - ФРАНЦУЗСКИЙ ЛИДЕР В ПРОИЗВОДСТВЕ ПРОФЕССИОНАЛЬНЫХ НОЖЕЙ

FRENCH LEADER OF PROFESSIONAL KNIVES



Lionel RAYNAUD - Président de FISCHER-BARGOIN - C.E.O. ЛИОНЕЛЬ РЭЙНО. ГЕНЕРАЛЬНЫЙ ДИРЕКТОР КОМПАНИИ FISCHER-BARGOIN

абрика FISCHER - BARGOIN находится в регионе Франции Овернь-Рона-Альпы в городе Тьер и специализируется на производстве ножей и мусатов. Наша продукция, непосредственно связанная с французской гастрономией, продаётся во всем мире. Мы уделяем большое внимание инновациям и модернизации производственного оборудования, и выпускаем высококачественные ножи и мусаты. Продукция, которая первоначально производилась для специалистов мясоперерабатывающей отрасли, с годами была дополнена продукцией для кондитерских, хлебобулочных комбинатов, рыбоперерабатывающих предприятий, предприятий по производству и продажи сыра, а также для ХоРеКа. Благодаря разнообразию предлагаемой продукции FISCHER- BARGOIN является лидером в профессиональной сфере.

FISCHER-BARGOIN, based in Thiers, Central France, is a company specialised in manufacturing professional cutlery and sharpening steels. The know-how of its Thiers-based manufacturing and the quality of its blades has raised the reputation of Bargoin knives and Fischer steels amongst professionals.

The innovation and modernisation of our production tool have been at the heart of the family business for the last six generations, so that we can offer high-precision tools. In that way, our range - which was initially aimed at the meat trade - has been widened over the years to cover other areas of food processing: bakery, pastry, fish, cheese, and catering, and it has placed FISCHER-BARGOIN, the only manufacturer of sharpening steels in France, amongst the leaders of professional knife-making.

6 ПОКОЛЕНИЙ, РАБОТАЮЩИХ ДЛЯ ИНДУСТРИИ ПИТАНИЯ

6 GENERATIONS SERVING FOOD TRADE

история ножа:

1859г.: Етьен Баргуан создал свою мастерскую в городе Тьер и начал производить профессиональные ножи вместе со своим сыном Огюстом.

1948г.: Андре Баргуан, внук Огюста Баргуан, начинает работать на семейной фабрике.

1969г.: BARGOIN приобретает предприятие, специализирующееся на производстве точильных инструментов Taillanderie Fieux для того, чтобы пополнить свою гамму. Начинается строительство нового завода и производство продукции промышленным способом.

ИСТОРИЯ МУСАТА:

1849г.: Создание фабрики Rameau, которая специализируется на точильных инструментах в городе Санс. Швейцарский производитель пилок по фамилии FISCHER обращается на эту фабрику и просит сделать ему мусат, так как технология производства пилок близка к мусатам. Имя этого мастера и дало название марке мусатов FISCHER.

A KNIFE STORY

1859: Etienne Bargoin, helped by his son Auguste, set up his own workshop in Thiers, specialised in professional knives manufacturing. 1948: André Bargoin (Auguste's grandson) joins the family business. 1969: Bargoin bought Taillanderie Fieux, an edge-tool industry, so to give an undeniable complement to its range . Building of the new plant: the company industrializes its production.

A SHARPENING STEEL STORY

1849: The Rameau company was set up by Mr. Rameau, an artisan blacksmith in Sens. A Swiss master craftsman making files came to see Mr. Rameau one day, to help him in making sharpening steels. The technique for making those tools was very similar to that used for files. The Swiss man was called Mr. Fischer, and his name was the genesis of the brand.

1978г.: Андре Баргуан вместе с Жаном и Андре Рэйно супругами-мясниками, покупают предприятие FISCHER. Мари-Кристин Рэйно - дочь Андре Баргуан и ее супруг- Жак Рэйно, сын Жана и Андре Рэйно, начинают руководить предприятием и переносят его в город Тьер для того, чтобы находиться непосредственно в столице ножевого мастерства.

1986г.: FISCHER покупает фабрику CASTET, специализирующуюся на производстве мелкого оборудования для общественного питания.

СЕМЕЙНАЯ ИСТОРИЯ:

2010г.: FISCHER покупает BARGOIN, два предприятия воссоединяются и с этого момента называются FISCHER-BARGOIN. Таким образом, предприятие становится одним из самых престижных ножевых производств, предлагающих самую широкую гамму для оснащения предприятий пищевой промышленности. Лионель Рэйно, внук Андре Рэйно и сын Мари-Кристин и Жака Рэйно, является президентом данной компании

1978: The firm Fischer was bought out by André Bargoin as well as by Jean and Andrée Raynaud, artisan butchers. André Bargoin's daughter (Marie-Christine Raynaud), and her husband (Jacques Raynaud, the son of Jean and Andrée Raynaud), took over the management of the business, which they transferred to Thiers to place it closer to the knife-making area.

1986: Fischer bought Castet, a company making small items of equipment for the food trades.

A FAMILY STORY

2010: Fischer bought the firm Bargoin. The two businesses merged and took the name Fischer-Bargoin, with the new company becoming one of the largest knife manufacturer in France. Lionel Raynaud, grandson of André Bargoin and son of Marie-Christine and Jacques Raynaud, becomes Chairman.

ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЕ НОЖИ & МУСАТЫ - ПРЕКРАСНОЕ СОЧЕТАНИЕ

PROFESSIONAL KNIVES & SHARPENING STEELS, THE PERFECT ALLIANCE





Сегодня FISCHER-BARGOIN является единственным производителем мусатов во Франции. Продолжая это уникальное мастерство, мы развиваем его благодаря самым высоким технологиям, непосредственно связанным с заточкой и выравниванием клинка, - важнейшими этапами, необходимыми для получения оптимального качества резки ножа.

Today, we are the only french manufacturer of professional sharpening steels. This know-how we continue and improve with the most advanced technologies gives us an unrivaled knowledge of sharpening, an essential step for obtaining a knife with the optimal cutting quality.

ИННОВАЦИИ И ТЕХНОЛОГИИ

INNOVATION AND DEVELOPMENT



«Мы занимаемся полным циклом производства нашей продукции от разработки идеи до продажи. Мы интегрировали в наше производство работу с металлом и производство пластиковых элементов. Благодаря этому мы легко приспосабливаемся к запросам наших клиентов и предлагаем им решения в зависимости от постоянно развивающихся потребностей. Приоритетом FISCHER-BARGOIN является инновация: улучшение качества продукции, производство новых моделей, автоматизация производственного процесса». Лионель Рэйно, Президент FISCHER-BARGOIN

"We cover the entire production chain, from fashioning the blade to creating the handle, to packaging and sales. By incorporating metallurgy and plasturgy areas, we benefit from a flexibility which is essential to find solutions that answer our client's ever-changing needs. At Fischer-Bargoin, innovation has, for a number of years, been an absolute priority: improving products, launching new models, robotising processes, etc. Lionel Raynaud, CEO of FISCHER-BARGOIN.

БЕЗОПАСНОСТЬ: При разработке новой продукции мы уделяем большое внимание безопасности операторов, которые будут ей пользоваться: выпускаем мусаты с широкой гардой, разрабатываем и предлагаем новые кольца, которые невозможно вынуть из мусата, предлагаем рукояти ножей из двойного материала для максимального комфорта.

ГИГИЕНА В ПИЩЕВОЙ ПРОМЫШЛЕННОСТИ: Вся наша продукция отвечает европейским требованиям и нормативам относительно использования в сфере продуктов питания. Вся продукция производится в соответствии с концепцией ХАССП (НАССР*), предусматривающей систематическую идентификацию, оценку и управление опасными факторами, существенно влияющими на безопасность продукции. *Hazard Analysis Critical Control Point.

SAFETY: Each time a new product is created, we take great care of the user safety: sharpening steels with over-sized guards, new irremovable rings, knife handles made from anti-slip materials, etc.

HYGIENE AND HEALTH: Our products, whether aimed at professional or private users, are made using high-quality materials, with a constant concern about health care. All our items comply with EU regulations in respect with food contact. They comply with HACCP* principles, which aim at identifying and managing significant dangers respecting food hygiene. *Hazard Analysis Critical Control Point



FISCHER® BARGOIN® - сделано во Франции

FISCHER® BARGOIN®, the brands "Made in france"



Маркировка «Сделано во Франции» гарантирует, что вся продукция полностью произведена на нашем заводе в городе Тьер : мы производим клинки ножей, металлическую часть мусата, а также рукояти ножей и мусатов из пластика.

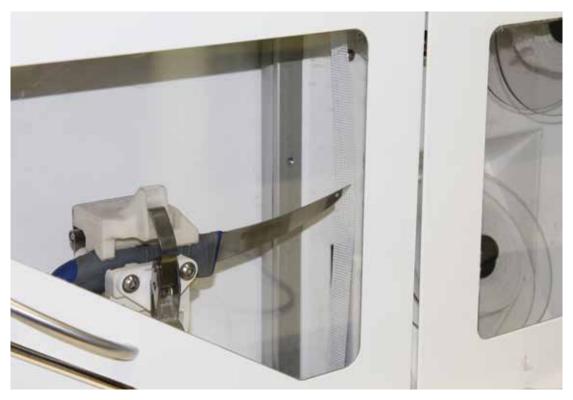
The mention "Made in France" guarantees that each manufacturing stage of our products of our firm is carried out in Thiers, from the cutting of our blades to the plastic injection of the handles.

HOWN MACHNKA / BUTCHERS



МУСАТЫ И ТОЧИЛЬНЫЙ ИНСТРУМЕНТ / SHARPENING

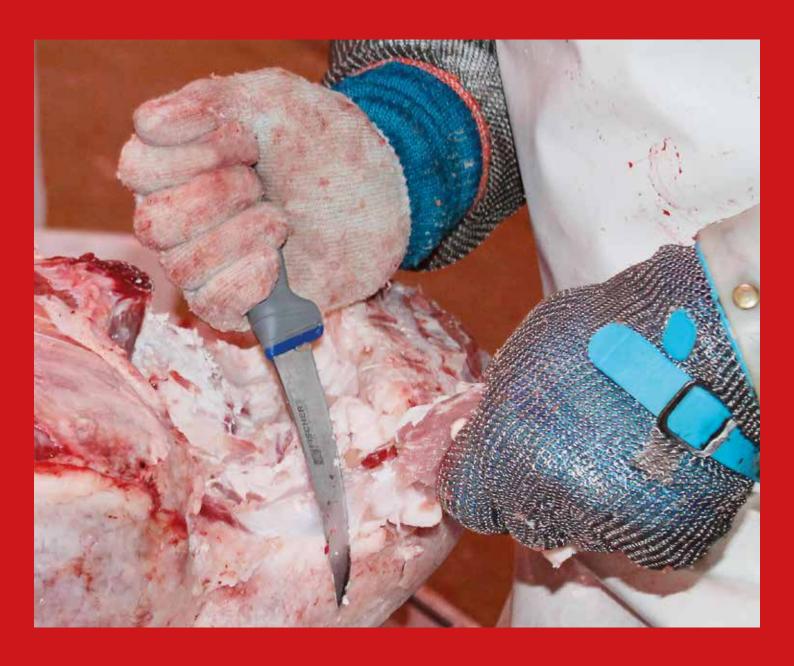
страницы 19 - 26



Тестирование остроты лезвия на станке Anago-Cozzini PrimEdge

HOЖИ MЯСНИКА / BUTCHERS





НОЖИ FISCHER SANDVIK ULTRA COMFORT

СЕРИЯ COMFORT

BUTCHERS KNIVES WITH BI-MATERIAL HANDLE ULTRA COMFORT



Эта серия была специально разработана для профессиональных мясников.

Range specifically developed for the comfort of the daily usage of professionals in the meat industry

Non-slip striation.

Полипропилен обеспечивает безупречную непроницаемость между клинком и рукоятью. Polypropylene brings a perfect junction between blade and handle

Более 80% поверхности рукояти покрыто эластомером для превосходного контакта с рукой и оптимального комфорта.

Over 80% of the handle covered with smooth elastomer, for better grip and comfort



Шведская сталь Sandvik 12C27, повышенная твердость клинка 56-57 HRC

- Нержавеющая сталь,
 Высокое качество резки,
- Более высокий срок службы лезвия, чем у других ножей из стандартных сталей,
 Требуют в два раза меньше заточки.

Swedish steel 12C27 with a superior hardness (56-57 HRC)

- Stainless
- Exceptional cutting performance
- Longer-lasting edge (comparing to standard
- Decreased sharpening rate

Клинок заточен на высокоточном автоматизированном оборудовании. скользит в руке.

Ultra-precise roboticallymade sharpening.

EFISCHER'

была специально разработана с учётом особенности захвата при Благодаря обвалке и жиловке. специальным Ergonomic shape for all бороздкам нож не

sizes and shapes of hands, specifically designed for the professionals of the meat processing

Эргономичная форма

Нож обвалочный с загнутым лезвием

Boning knife, Ausbeinmesser, geschweift 13 cm

- 78025 13В Жёсткий / Stiff blade 15,66 €
- 78025-13N Жёсткий / Stiff blade 15,66 €
- 78025-13R Жёсткий / Stiff blade 15,66 € • 78027-13В Полугибкий / Semi flexible blade 15,66 €
- 78027-13N Полугибкий / Semi flexible blade 15,66 €
- 78027-13R Полугибкий / Semi flexible blade 15,66 €
- 78028-13B Гибкий / Flexible blade 15,66 €

15 см

- 78025-15B Жёсткий / Stiff blade 17.76 €
- **78025-15N** Жёсткий / Stiff blade 17,76 €
- 78025-15R Жёсткий / Stiff blade 17.76 €
- **78027-15B** Полугибкий / Semi flexible blade 17,76 €
- **78027-15N** Полугибкий / Semi flexible blade 17,76 € ● 78027-15R Полугибкий / Semi flexible blade 17,76 €
- 78028-15В Гибкий / Flexible blade 17,76 €

• 78027-17В Полугибкий / Semi flexible blade 18,63 €

Нож обвалочный - 15 см

● 78035-15B Жёсткий / Stiff blade 17,76 €

Нож обвалочный

Boning knife, worn blade

- **78030-11B** 11 cm 13,66 €
- 78030 14B 14 cm 15,66 €

Нож обвалочный, прямой обух

Boning knife, straight

• **78015-14B** 14 cm 15,66 €

Нож прорезной

Boning knife, Ausbeinmesser

- **78020-12B** 12 cm 14,65 €
- 78020-14B 14 cm 15.66 €
- **78020-17B** 17 cm 18.63 €
- **78020-17N** 17 cm 18,63 € ● 78020-17R 17 cm 18,63 €
- **78020-20B** 20 cm 20,23 €
- **78020-23B** 23 cm 22,26 €

Нож филейный

Fish / Poultry filetting knife

● **78315-20B** - 20 cm





НОЖИ FISCHER HACCP

ЦВЕТНЫЕ РУКОЯТИ HACCP COLOURED BUTCHER KNIVES











СЕКАЧ УСИЛЕННЫЙ, ФРАНЦУЗСКАЯ ФОРМА STAINLESS CLEAVERS



СЕКАЧИ И ТОПОРИКИ STAINLESS CLEAVERS



Секач, бельгийская

форма
Вес: 630 гр
282 23 23 см 45,69 € Belgian chopper Weight: approx. 630 g

282 25 25 cm 48,58 € Вес: 670 гр Weight: approx. 670 g





Топорик, Парижская форма

Вес: 1200 гр 291 PM 17 см 82,27 € French cleaver Weight: approx. 1200 g

291 MM7 17 cm 93,09 € Вес : 1500 гр Weight: approx. 1500 g

291 GM 17 cm 104,49 € Вес: 1700 гр

Weight: approx. 1700 g



Тесак 187 INOX 189,96 €

Cleaver 49 см, Пластиковая

рукоять Длина лезвия : 28,5 см

Вес : 2,8 кг

49 cm long plastic handle, 28,5 cm long blade Weight: approx. 2,8 kg

НОЖОВКИ МЯСНИКА

BUTCHER'S SAW

Наши ножовки для мяса оснащены специальным рычагом, позволяющим быстро заменить полотно, длина ленты на 5 см длиннее ножовки.

Our saws are equiped with a sleeve releasable lever, the blade is 5 cm longer than the saw.



Ножовка с быстрой заменой полотна, «Американская» форма

American-style saws 13317 = 17,5" 45 cm 43,10 € 13320 = 20" 50 cm 43,74 € 13325 = 25" 63 cm 45,29 €

Основа из нержавеющей стали Stainless steel frame Rostfrei - Inox - Inoxidable

Полотно пильное для «Американской» ножовки

Saw blades

12317 - Лента 17,5" 45 см

12320 - Лента 20" 50 см

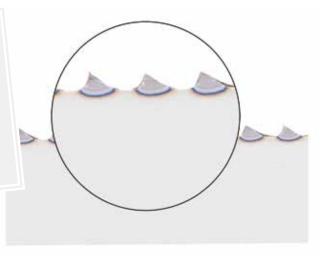
12325 - Лента 25" 63 см

Углеродистая шведская сталь, точно заточенные и равномерно распределённые шаги вправо и влево, высокое качество резки. Индивидуальная упаковка. Ширина 11 мм

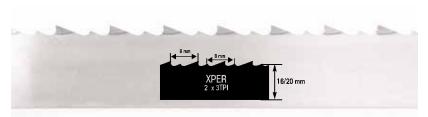


НЕ ТРЕБУЕТ ЗАТОЧКИ

- Индукционная термообработка зубчиков. Благодаря этому у пилы более высокая
- эффективность резки. • Равномерное и точное чередование зубчиков вправо и влево. Благодаря индукционной термообработке зубчиков продолжительность жизни наших пил более высокая, чем у других пил. (ЗУБЧИКИ : расстояние в мм между каждым заострением)







SUPER

Шаг 6 мм - точная заточка и равномерное чередование зубчиков вправо и влево. Пильное полотно шириной 16 или 20 мм. Индукционная термообработка. ДЛЯ ЛЮБОГО ПРИМЕНЕНИЯ: свежее мясо с костью или без.

4 TPI - sharpened, thin setting. 16 or 20 mm width blade. Tempered by induction. ANY USE: fresh meats, bone in.



Волчий зуб, 2х3 зуба на дюйм. Точная заточка и равномерное чередование зубчиков вправо и влево. Пильное полотно шириной 16 или 20 мм.

Индукционная термообработка.

2x3 TPI sharpened blade with thin setting. 16 or 20 mm width available. Tempered by induction.

Возможность приобретения пильного полотна для любого типа и размера пилы. В наличии полотна разной длины, изготовление длины под заказ в короткие сроки. All types and sizes of band saw blades available. On stock for standard lengths - short deadline for other lengths.

КРЮКИ И ПОДВЕСКИ

BUTCHER'S HOOKS



Крюк для грудинки Ø4 Bacon hook, 3 prongs



Крюк для обвалки, пластиковая ручка Hand hook, plastic handle 31037

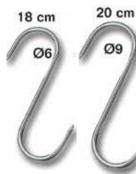














299-10/B10 - Ø4 - 10 cm **299-12/B10** - Ø5 - 12 cm 299-14/B10 - Ø5 - 14 cm **299-16/B10** - Ø6 - 16 cm **299-18/B10** - Ø6 - 18 cm **299-20/B10** - Ø9 - 20 cm



 $\emptyset4 \rightarrow 45 \text{ kr} / \emptyset5 \rightarrow 60 \text{ kr} / \emptyset6 \rightarrow 70 \text{ kr} / \emptyset9 \rightarrow 140 \text{ kr} / \emptyset10 \rightarrow 180 \text{ kr} / \emptyset12 \rightarrow 230 \text{ kr}$









Вращающийся крюк Revolving hook 2532 - Ø10 - 24 cm





Крюк для подвесной трубы 15 мм Hook for 15 mm holder **2533-9** - Ø9 - 12 см 2533-12 - Ø12 - 14 cm



Вращающийся крюк для трубы 15 мм Revolving hook for 15 mm holder 2534 - Ø12 - 28,5 cm



Крюк для мяса

Meat hook 297 - Ø4 - 14,5 см **298** - Ø5 - 16,5 см **2530** - Ø6 - 17 см



Нож для рёбер

Rib puller with blade 14 mm, plastic grip Пластиковая рукоять, лезвие 14 мм 31200

Лезвие для ножа для рёбер (по 5 шт) Pack of 5 spare blades for rib puller

31214 - 14 MM

31216 - 16 MM

31218 - 18 мм **31220** - 20 MM

31222 - 22 MM

КОРЗИНЫ И КОЛЧАНЫ ДЛЯ НОЖЕЙ

KNIFE SCABBARDS AND HOLDERS



Цепочка для крепления мусата

Lateral chain Длина 10 см **76615**

Пластиковый колчан

Для 5-ти ножей. Длина: 32 см / For 5 knives **76605**

Для 4- х ножей. Длина 32 см / For 4 knives 76604

Для 3-х ножей. Длина 32 см / For 3 knives **76603**

Пластиковый ремень

Plastic belt matching with hygiene standards

Соответствует стандартам гигиены **76610**



Пластиковый колчан

Plastic scabbard for 4 knives для 4 ножей 76704



Колчан для ножей

Flat scabbard for 2/3 knives

Плоская модель 39 см x 15 см, 2-3 ножа **76701**

Flat scabbard for 2/3 knives - extra long Плоская длинная модель 52 см x 15 см, 2-3 ножа

76702

Flat scabbard for 3/4 knives - extra large Плоская широкая модель 40 см x 20 см, 3-4 ножа

76703

Flat scabbard for 1 knife Плоская модель 32 см x 20 см, 1 нож **76705**





Корзина для стерилизации

Корзина 5 ножей или
Knives holder for 5
knives
Корзина 4 ножа и 1 мусат
Knives holder for 4
knives and 1 sharpening
steel
530 x 170 x 65 мм
76405



Корзина для стерилизации

Корзина 9 ножей или Knives holder for 9 knives Корзина 8 ножей и 1 мусат Knives holder for 8 knives and 1 sharpening steel 530 x 300 x 65 мм 76409

ножи для рыбы

FISH KNIVES



МУСАТЫ / SHARPENING





ПРАКТИЧНЫЕ СОВЕТЫ

PRACTICALS ADVICES

КАЧЕСТВО МУСАТОВ

Со временем даже самый качественный нож затупляется. Использование мусата придаёт остроту лезвию.

УНИКАЛЬНЫЙ НАВЫК

Специально подобранный материал для мусатов: сталь с высоким содержанием углерода в сплаве с хромом, магнием и кремнием. Используемая сталь на стержне мусата: 100С6 (1 % углерода).

- Термообработка придаёт мусатам высокую твердость. Благодаря высокоэффективному оборудованию FISCHER производит этот важный этап на своей фабрике. Наши мусаты твердостью от 64 до 66 HRC (Роквелл) могут править любые ножи.
- Покрытие: специальное антикоррозийное покрытие твёрдым хромом 8-10 микрон. Этот слой придает дополнительную твердость сечениям мусата на 3-4 HRC (Роквелл).
- Благодаря магнетизму мусата мельчайшие стальные микрочастички, образованные в момент правки ножа, остаются на мусате, а не на продуктах питания.
- Весь мусат от разработки эргономичных форм до используемых материалов, защитной гарды, рукояти, сделан таким образом, чтобы самый требовательный клиент был довопен

ДЛЯ КАЖДОЙ ОТРАСЛИ НЕОБХОДИМ СВОЙ МУСАТ

- СТАНДАРТНАЯ ВЫТЯЖКА: позволяет заточить нож. Советуется использовать на ножах, которыми регулярно пользуются или на сильно затупленных ножах.
- МЕЛКАЯ ВЫТЯЖКА: Безупречно выравнивает гладкую режущую кромку лезвия и убирает излишки от заточки на профессиональных ножах.
- ЭКСТРА МЕЛКАЯ ВЫТЯЖКА: серия FISCHROM. Правит режущую кромку лезвия и делает её острой как «бритву».

Over time and with use, even the best-quality knives lose their cutting edge. Using a honing steel will give your knives the cutting edge that they need.

The MATERIAL selected to sharpen: steel with high carbon content with chrome, manganese and silicon.

Steel used: FILE steel 100 C6 (1 % carbon content)

The heat treatment gives the hardness. Thanks to our very efficient material, FISCHER insures this essential point of the production of sharpening steels. A treatment insuring hardness from 64 to 66 HRC, enables the sharpening of all knives currently on the market.

- The coating: protection against corrosion with a HARD CHROME coating from 8 to 10 microns. This micro coating increases the superficial hardness of the edge from 3 to 4HRC
- The magnetization keeps the tiny particles of the grinding process on the steel in order to protect food.
- Everything... up to the handle, with its ergonomic shapes, the materials used, the protective guard has been studied to satisfy the most demanding customers.

ФОРМЫ МУСАТОВ FISCHER

Чем шире поверхность мусата, тем больше нож соприкасается с ним и, таким образом, нож лучше правится.



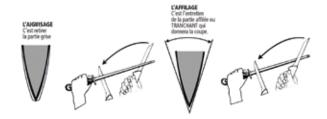
Круглый мусат

Овальный мусат

Экстремально широкий мусат

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ МУСАТА

Провести режущей кромкой лезвия по всей длине мусата слегка нажимая, как показано на рисунке, затем также провести с другой стороны мусата, чтобы заточить другую сторону ножа. Данную операцию необходимо произвести несколько раз. Нож необходимо слегка наклонить под углом 15-20°.



СОВЕТЫ ПО УХОДУ

- Мусат необходимо мыть водой с использованием нежного моющего средства каждый день.
- После мытья насухо вытереть полотенцем.
- Хранить в сухом месте.
- Не использовать мусат в качестве инструмента или подъемного средства.

THE 3 FISCHER CUTS:

- REGULAR: Enables the sharpening recommended for an occasional use - blunt knives (used)
- FINE : To restore perfectly the cutting edge of professional blades
- EXTRA-FINE: (FISCHROM range): to maintain a razor edge on an already sharp knife The wider the shape of the steel, the better the contact with the blade of the knife and you will obtain the best sharpening results

USE: Slide the full length of the knife blade along to the full length of the sharpening steel with gentle pressure in the direction shown by the drawing. Then, guide the blade along the whole length of the opposite side of the steel. Repeat the process several times on both sides. It is very important to maintain the same angle of 15° to 20°. For more details: see the "sharpening technique animation" on our website

CLEANING

- Each day, clean with clear water or very soft detergents.
- Dry with a soft cloth.
- · Store in a dry place.
- Do not use as tool or as lever.

ГРАФИЧЕСКОЕ ОБОЗНАЧЕНИЕ МУСАТОВ

CAPTIONS FOR DIFFERENT TYPES OF CUTS













ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЕ МУСАТЫ

СЕРИЯ РУКОЯТЬ ULTRA COMFORT BUTCHER'S STEEL - DUAL-MATERIAL SERIES





Рукоять ULTRA COMFORT

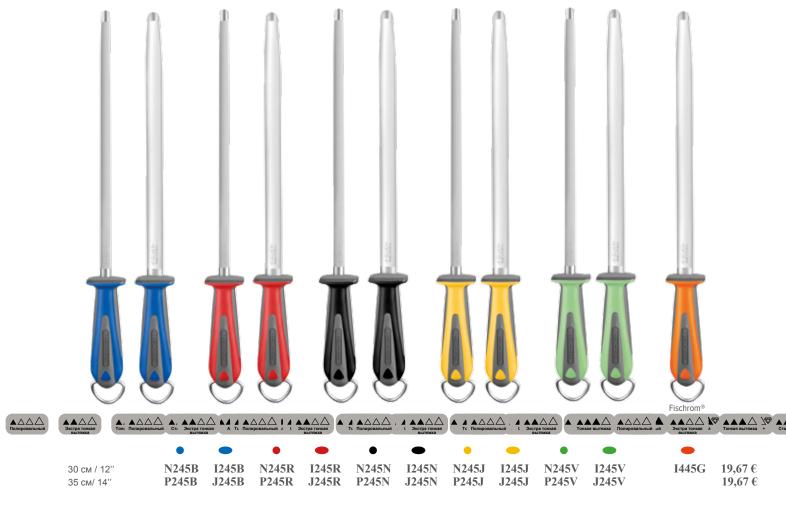
Ergonomic steel - Dual material handle

Рукоять ULTRA COMFORT сделанная из двойного материала:

- Эластомер серого цвета, благодаря которому рукоять не скользит в руке,
- Цветной высокопрочный пластик.

Круглая или овальная модель, тонкая вытяжка, мусаты покрыты дополнительным слоем хрома.

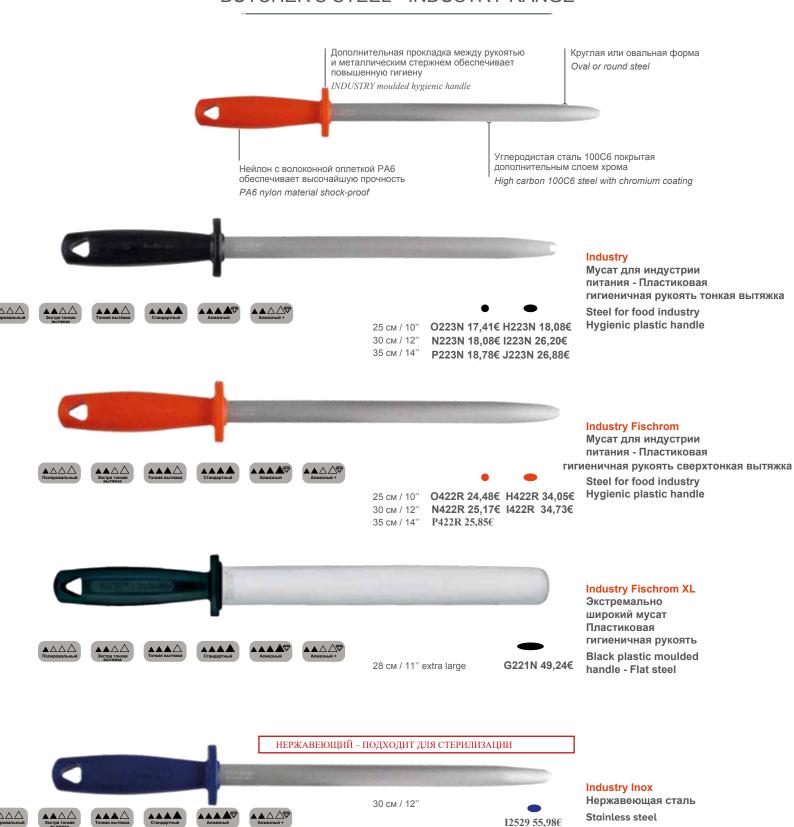
The handle is made of one grey elastomer part which does not slip and the other part made of highly resistant plastic. Available in round and oval shape with a hard chromed coating.



Цветные рукояти: мы предлагаем большой выбор цветных рукоятей для разграничения отраслей питания и избежания заражения разных продуктов в ходе их приготовления. Данная серия вам поможет подготовиться к стандартам ХАССП (НАССР).

The colour coded handles have been created to recognize each food-group dedication in order to avoid contamination during food preparation.

ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЕ МУСАТЫ СЕРИЯ INDUSTRY BUTCHER'S STEEL - INDUSTRY RANGE



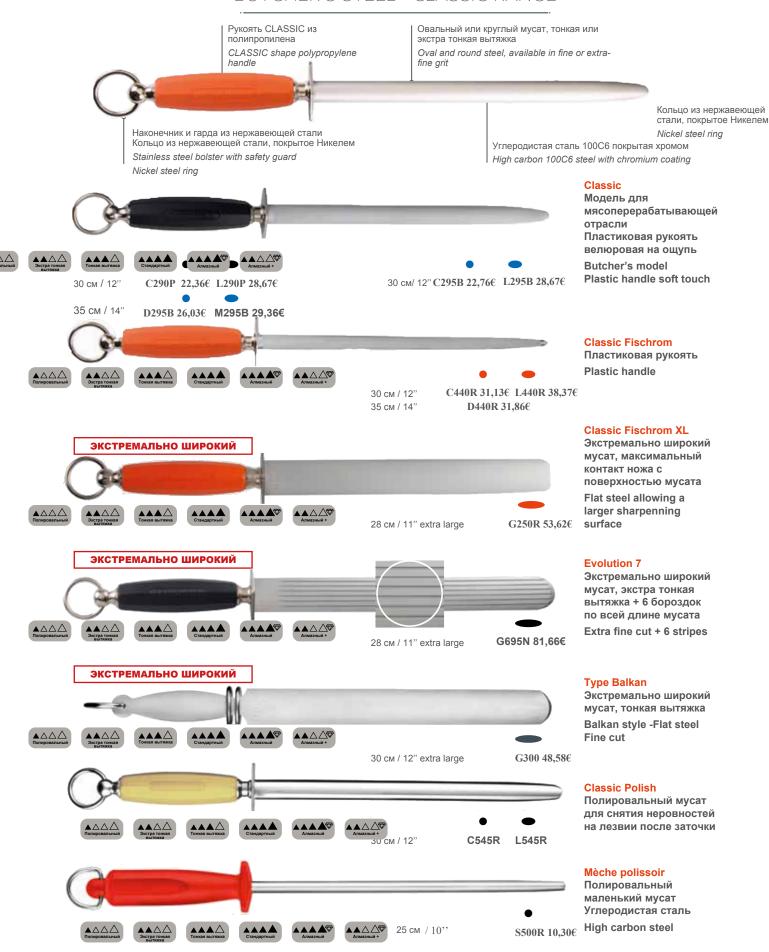
Это первый мусат, сочетающий в себе высокую твёрдость, необходимую для правки ножей, и высокие антикоррозийные свойства, необходимые при стерилизации. ХАРАКТЕРИСТИКИ: Металлическая часть мусата сделана из нержавеющей стали с повышенным содержанием хрома и молибдена, обеспечивающими сопротивление к коррозии. Данный мусат рекомендуется использовать на рыбоперерабатывающих заводах, убойнях и в индустрии питания.

The first sharpening steel which combines the hardness for the sharpening and great powers of resistance to corrosion required for hygiene. CHARACTE-RISTICS: The blade of the sharpening steel is made of stainless steel with high chromium and molybdene content necessary to resist oxidation. The use of this product is especially recommended to food industries and slaughterhouses.

ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЕ МУСАТЫ

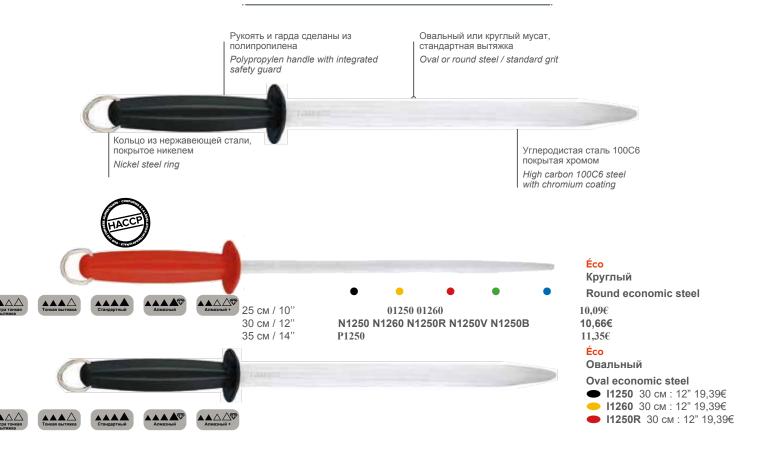
СЕРИЯ CLASSIC

BUTCHER'S STEEL - CLASSIC RANGE



ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЕ МУСАТЫ

CEPИЯ STANDARD BUTCHER'S STEEL - STANDARD RANGE



TS-17 ЗАТОЧКА ПО УГЛОМ 17°





Овальный мусат, экстра тонкая вытяжка, с гардой под углом 17° Специально предназначен для крупных производств

Extra fine sharpening steel with angle guide for industry

Новинка среди мусатов: гарда мусата TS-17 направляет нож под правильным углом, равномерно правит нож. Данный мусат позволяет оптимизировать продолжительность резки ножей FISCHER® BAR-GOIN®. Оптимально рассчитанный 17°-ый угол правки был разработан в ходе длительных экспериментов в мясоперерабатывающей промышленности, индустрии питания и непосредственно у мясников. Экстра мелкая вытяжка данного мусата позволяет безупречно выровнять режущую кромку лезвия. Так как ваш нож FISCHER® BAR-GOIN® является незаменимым рабочим инструментом, он должен безупречно сохранять режущую кромку в любой ситуации.

New concept for the honing steels: the TS-17, with its angle guide, provides a perfect cutting performance to your FISCHER® BARGOIN® knives. This 17° angle has been calculated based on the studies of experts in the meat process industry. Thanks to its extra fine FISCHROM grit, this steel will give you a perfectly sharp edge. As your everyday partner, your FISCHER® BARGOIN® knife deserves the best to be your preferred tool.

ТS-17 - 30 см

REDSTEEL®

БЫСТРЫЕ ТОЧИЛКИ KNIVES SHARPENING SYSTEM





навыков

- Обеспечивает идеальную правку благодаря постоянному 30° наклону.
- Благодаря высокой твёрдости 70 HRC (роквелл) точит любой тип ножей.
- 4 направляющие из нержавеющей стали, высокие антикоррозийные свойства (доказано лабораторными заключениями).
- •Размер: высота 18 см ширина 22 см
- •Easy to use without special training
- A constant angle of 30° is maintened for ideal sharpening
- With exceptional hardness of 70 HRC, it will sharpen all knives
- 4 stainless steel rods for better resistance to corrosion (laboratory tested)
- Adapted to all working methods thanks to its easy handling and its stainless steel base

Redsteel® "Polish" с нержавеющим креплением

With stainless steel base W4050 46,59€



Точильный механизм и 4 направляющие

Mechanism ans 4 rods W4065 12,44€



Stainless steel base suitable for all working

methods







Дополнительная защита



Redsteel® II

Redsteel® II Точилка с нержавеющим креплением Professional knife sharpener with base W4100 44,85€

Redsteel® II Точилка без крепления

Professional knife sharpener without base W4105 44,85€

Нержавеющее крепление

Stainless steel base W4068 40,68€

Точильный механизм и 4 направляющие

Mechanism ans 4 rods W4065 12,44€

- Стандартная серия,

точилок

подходящая для любых

Universal handle: use for right or left handed people. Standard with all the sharpeners on the market



Мы гарантируем, что все наши ножи и мусаты разработаны и сделаны во Франции. Вся продукция отвечает требованиям:

- постановление от 13 января 1976 года (публикация в официальном журнале от 31 января 1976 года) о материалах из нержавеющей стали и соприкосновении с продуктами питания;
- регламент 1935/2004/ЕС от 27 октября 2004 года;
- регламент 2023/2006/EC от 22 декабря 2006 с поправками о правильном подходе к изготовлению материалов и предметов, предназначенных для соприкосновения с продуктами питания;
- французские действующие законы об изготовлении материалов и предметов предназначенных для соприкосновения с продуктами питания; а именно, декрет-санкция 2007-766 от 10 мая, изменённый декретом 2008-1469 от 30 декабря 2008;
- регламент (EC) N° 10/2011 Собрания 14 января 2011 года по отношению материалов и предметов из пластика, предназначенных для использования с продуктами питания, а так же все поправки (включая ЕС 2016/1416).

При пользовании в нормальных и запланированных условиях наша продукция никоем образом не влияет на недопустимое изменение состава или на повреждение органолептических характеристик продуктов питания. Наша продукция допускается для контакта с любыми продуктами питания.

ИСПОЛЬЗУЕМЫЕ СТАЛИ:

SANDVIK 12C27Mod		/lod €.	₹-7 <u>_</u>	_ 17.55*		
С	Si	Cr	Mn	P max	S max	Мо
0,25%	0,4%	14,5%	0,6%	0,025%	0,01%	-

Приблизительные эквиваленты:

ASTM TP: 420; 440°

Wnr : comprable à 1.4034 / 1.4037

2/	
V	N
% 0,15%	0,1 %
	o v 2% 0,15%

Приблизительные эквиваленты:

AISI : 425 Wnr : 1.4116

Acier carbone 10	006	/7 ₁₁	~-	 ,
Acier carbone iu	000	in 100 -	F 1	 ٠.

С	Cr*	Mn	Si
0,95-1,1%	1,35-1,60%	0,25-0,45%	0,15-0,35%

Приблизительные эквиваленты:

DIN / Afnor: 100Cr6

Wnr: 1.2067

*В данный состав не входит дополнительное покрытие металла хромом.





www.fischer-bargoin.com

ZI du Breuil - BP 22 - 63306 Thiers - France Tél. +33 4 73 80 29 85 - Fax. +33 4 73 51 33 70 contact@fischer-bargoin.com

ПРИСОЕДИНЯЙТЕСЬ К НАМ В СОЦСЕТЯХ







Conception : ©Turbulences - Photos : Studio Gibert - Fischer-Bargoin
SAS au capital de 1 125 000€ - RCS Clermont-Fd B 706 480 159 - Siret 706 480 159 000 54 - APE 2571 Z - TVA FR 92 706 480 159

www.fischer-bargoin.ru



АО "Браир" 143006, г.Одинцово ул.Транспортная, д.2 тел.: (499)51-555-33 факс. (499)51-555-22 info@brair.ru

